



DE CURAÇAOSCHE COORANT.

Deel LIV.

ZATURDAG den 24sten NOVEMBER 1866.

No. 47.

GEMENGDE BERIGTEN.

Met betrekking tot de jongste gebeurtenissen op het eiland Sicilie verneemt men, van eene goed ingelichte zyde, het volgende. De eigenlyke oorzaak dier betreuenswaardige feiten moet gezocht worden in de nog heerschende regeringloosheid in een groot gedeelte van Italie en vooral ook op het eiland Sicilie. De toestand der bevolking daar te lande is onhoudbaar en zal aan de regering nog vry wat moeilijkheden doen ondervinden, alvorens rust, orde en regelmaat daar de plaats hebben ingenomen van den ongezonden toestand, waarin de Siciliaansche maatschappy algemeen genomen verkeert.

Toen in 1860 de "nationale beweging" aanging, nam men ieder onder de verdedigers der vaderlandsche belangen op, die zich aanbod. Het gevolg hiervan was, dat zeer veel kaf zich met het graan vermengde. Een van de eerste maatregelen door Garibaldi, na de schitterende overwinningen by Calatafimi en Palermo genomen, was van den volgenden aard: allen werden uit het leger verwyderd, op wie eenig smet kleefde. Met een "hartelyk afscheid" werden zy naar hunne haardsteden terug gezonden. Dewyl echter binnenslands de middelen ontbraken, om orde en wet te handhaven, werden deze "bevryders des vaderlands," bannen weinig tyds de "onderdrukkers" hunner landgenooten.

Hierby kwam nog de invloed van den volgenden maatregel. Bewogen met het lot van vele martelaren der vryheid had men de onvoorzigtigheid begaan, om, terstond na de verdrijving der Bourbons, de deuren der Vicaria, de groote gevangenis van Palermo, te openen voor allen, die daarin waren opgesloten. Met zeer vele onschuldigen bevond zich daar een veel grooter aantal personen, behoorende tot het schuim der natie. Deze trokken naar het binnenland, vereenigden zich met de voormalige "bevryders des vaderlands" en vormden talryke rooverbanden, die de schrik werden van de provincien Trapani, Girgenti en Palermo. Hun aantal werd dagelyks grooter door de jongelieden, die zich aan de militie onttrokken, want op Sicilie geldt de leer algemeen: meglio porco che soldato (het is beter een varken dan een soldaat te zyn).

Toen eindelyk het rooven en branden tot die hoogte waren geklommen, dat de toestand ten eenenmale ondragelyk was geworden, zond de regering generaal Govone derwaarts. Dit had plaats in 1863. Met energie tastte Govone het kwaad in den wortel aan en als zeker mag het beschouwd worden, dat Govone zyn doel zou hebben bereikt, indien niet staatkundige verdeeldheden hem er toe hadden genoopt, om zyne betrekking neder te leggen. Toen Govone Sicilie verliet was het kwaad, waarop wy hier byzonder het oog hebben, niet geheel, maar toch grootendeels uitgerocid.

Kort na zyn vertrek uit Sicilie hadden de roovers op nieuw de bovenhand en dit ging op die wyze steeds voort, tot dat de regering in 1865 andermaal eene krachtige poging in het werk stelde om hen voor goed te snuiken. In elk dorp zou eene militaire bezetting worden gelegd, die allen onderling en met de sterkere garnizoenen in de steden in communicatie zouden staan. Er werd uitvoering aan het plan gegeven, alle weldenkenden juichten het toe, maar men zette het niet door. De Italiaansche regering scheen onder het gewigt der op hare schouderen rustende taak ter neder te worden gedrukt, want terwyl zy de blikken naar buiten wendde, vergat zy te letten op hetgeen in Sicilie gebeurde en het gevolg hiervan was, dat men zich om dat eiland niet verder bekommerde. Roovers en boosdoeners van allerlei soort vormden nieuwe bendes; deze werden versterkt door de miliciens, die zich aan de militaire dienst poogden te onttrekken en op nieuw herleeft de onwettige toestand van vroeger, waarbij de rustverstoorders ondersteuning vonden by de staatkundige factie, welke vyandig tegenover de regering staat.

Nogmaals heeft de regering de taak aangevaard, om orde en wet te hertellen. Het is te hopen, dat zy ten einde toe zal volharden, opdat niet andermaal de smet op haar kleve, dat zy de naaste en dierbaarste belangen des lands op het spel zet, om een verwyderd en onzeker doel te bereiken.

Het Patent wegens de inbezitneming der voormalige vrye stad Frankfort is van den volgenden inhoud:

Wy Willem, door Gods genade Koning van Pruisen enz., doen hiermede aan iedereen te weten:

Naardien, tengevolge van een door Oostenryk en zyne bondgenooten begonnen en door ons in wettige verdediging zeggierend gevoerden oorlog, de stad Frankfort a. M. door ons is bezet, zoo hebben wy besloten deze stad met onze monarchie te vereenigen, en ten dien einde met toestemming der beide Huizen van den landdag, de wet van 20 September d. j. vastgesteld en afgekondigd.

Dientengevolge nemen Wy door het tegenwoordige patent met alle regten der landssoevereiniteit en opperheerschappy de voormalige vrye stad Frankfort a. M. met de tot haar gebied behoorende districten Bonames, Bornheim, Hausen, Niederrad, Nieder-Wesel en Oberrad met al hun toebehooren en aanspraken in bezit en lyven die in by onze monarchie.

Wy zullen aan onzen Koniuklyken titel een daarop passenden titel toevoegen.

Wy bevelen dat de Pruisische adelaars aan de grenzen worden opgerigt tot aanduiding van onze landsheerlykheid, dat in de plaats der thans opgehangen wapens ons Koniuklyk wapen worde aangeslagen en dat de openbare zegels met den Pruisischen adelaar worden voorzien.

Wy bevelen aan alle inwoners der thans met onze monarchie vereenigde voormalige vrye ryksstad Frankfort a. M. met de tot haar gebied behoorende districten, voortaan ons als hunnen regtmatigen Koning en Souverein te erkennen en onze wetten, verordeningen en bevelen met pligtmatige gehoorzaamheid na te volgen.

Wy zullen iedereen in het bezit en het genot zynen welverworven byzondere regten beschermen en de ambtenaren, die aan ons den eed van getrouwheid moeten afleggen, by getrouw bestuur, in het genot hunner inkomsten laten. De wetgevende magt zullen wy tot aan de invoering der Pruisische grondwet alleen uitoefenen.

Wy willen de wetten en instellingen der voormalige vrye stad Frankfort a. M. in stand houden en in kracht laten blyven voor zoover zy de uitdrukking zyn van gewettigde eigenaardigheden, zonder dat zy evenwel inbreuk maken op hetgeen de eenheid van den staat en zyne belangen eischen.

Onze burgerlyke commissaris is daarom belast, om ingevolge hiervan, de inbezitneming te volvoeren.

Dienovereenkomstig geschiede onze wil.

Gegeven op het kasteel Babelsberg, 3 October 1866.

WILHELM.

— Volgens zeer naauwkeurige berekeningen beslaat thans het Pruisische gebied 6,395,465 vierkante mylen met eene bevolking van 23,590,543 zielen; het heeft derhalve dit jaar eene vermeerdering gehad van 1,308,715 vierkante mylen met eene bevolking van 4,285,700 zielen. Onder den eersten Koning van Pruisen, Frederik den Eerste, in 1713, besloeg Pruisen eene oppervlakte van 2044 vierkante mylen; onder Frederik II in 1786 3540 vierkante mylen. Onder de Europesche staten staat Pruisen thans naar de oppervlakte en het getal inwoners op den 7den, de Noord-Duitsche Bond center naar de oppervlakte op den 6den, en naar het getal inwoners zelfs op den 5den rang. De Noord-Duitsche Bond, indien hy tot stand komt, zoo als het verlangen van Pruisen is, zal 7541 vierkante mylen beslaan en eene bevolking hebben van 29,220,968 zielen, dus by-

na evenveel als Groot-Brittannie en Ierland en meer dan Italie, dat met Venetie 24,123,390 inwoners heeft en 5166 vierkante mylen beslaat, derhalve het naast op Pruisen volgt.

De officieuse bladen zeggen, dat ten opzichte van de organisatie der nieuwe provincien zoo goed als niets is vastgesteld en dat nog geen gouverneur voor Hanover benoemd is. Dit is juist. Men verkeert in groote verlegenheid omtrent de keus van geschikte personen, daar de liberale party geen uitzigt heeft, dat men by de bezetting van ambten leden uit haar midden zal kiezen. De administratieve inrigting geschiedt langzaam, hetgeen in verband staat tot de ziekte van graaf von Bismarck.

— Men verzekert dat de dames uit de hooftfinancieele kringen te Frankfort, represaillemaatregelen zullen nemen tegenover de annexatiezucht van Pruisen. Zy hebben name-lyk het stellige besluit genomen om hare salons in den aanstaanden winter te sluiten vooral wat Pruis heet of in Pruisische dienst is. Van het vertrek van aanzienlyke firma's verneemt men tot nu toe niets. Slechts een drietal families is met der woon naar Zwitserland vertrokken.

Het Fransche comité van de slaven emancipatie heeft zich onlangs tot de koningin van Spanje en den keizer van Brazillie gewend, met de dringende bede de slaverny in de Spaansche kolonien en in het Braziliaansche keizerryk af te schaffen. In het aan koningin Isabella gerigte adres betuigt het comité zyne levendige erkentelykheid voor de door het Madridsche kabinet genomen maatregelen tot het tegengaan van den slavenhandel, "die de edele Spaansche vlag al te lang had bezoedeld;" maar het verzoekt de koningin thans nog een schrede verder te gaan en de slaverny zelve in hare schoone en ryke kolonien Cuba en Portorico te vernietigen. "Zoolang de slaverny duurt, houdt ook de slavenhandel aan," zegt het comité, "en zullen alle pogingen om dezen uit te roeijen, ydel wezen. De slaverny is op Cuba en Portorico gemakkelijker af te schaffen dan ergens elders het geval was, omdat de blanke bevolking er talryk, gegoed, verlicht en menschelyk is."—Na op de Ryken gewezen te hebben, die ten koste van de grootste opofferingen den geescl der slaverny reeds vernietigden, en aangevoerd te hebben dat Spanje en Brazillie de eenige christelyke landen zyn, waar zy nog in wezen wordt gehouden, zegt het adres ten slotte: "Wy verlaten ons op Uwer Majesteits hart, en wenschen Harer regering den roem toe, het reeds zoo lang vertrapte werk der bevryding van vier á vyf honderdduizend menschelyke wezens uit de onregtvaardigste dienstbaarheid tot stand te brengen te hebben."—In het adres aan den keizer van Brazillie wordt geen mindere aandrang gebezigt, om dezen te nopen het besluit tot de invryheidstelling van niet minder dan twee millioen slaven uit te vaardigen.—Aan het hoofd der onderteekenaren van de adressen staan de hertog de Broglie en de heer Guizot.

Uit Port-au-Prince wordt aan de Patrie berigt, dat de generaal Geffard, die, na de omverwerping in 1859 van het bewind van Keizer Faustin I (Soulouque) en het herstel van den republikeinschen regeringsvorm, voor zyn leven tot president van de republiek Haiti benoemd is, uit eigen beweging aan de vertegenwoordiging van dat gemeenebest heeft voorgesteld, den duur van zyn mandaat voor vyf jaren te beperken, en dat dit voorstel door de kamers is aangenomen. Terzelfder tyd heeft de generaal de afschaffing der doodstraf wegens politieke misdryven voorgedragen. De Siècle zwaait den president Geffard allen lof toe wegens zyne "echt republikeinsche zelfverloochening, waardoor hy zich", naar de meening van dat blad, "op ééne lyn geplaatst heeft met die staatslieden, welke hun land en der menschheid tot de hoogste eer verstreken."

BEKENDMAKING.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 23 November 1866.

BY Gouvernements besluit van den 16 dezer No. 705, zyn de Heeren *F. Olivet* en *J. Penso* benoemd tot 2e. Luitenants by de Schuttery op *Aruba*.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 23 November 1866.

BY Gouvernements besluit van den 19 dezer No. 710, is aan den Heer *A. I. K. Meijer*, met verlof in *Nederland*, op zyn daartoe gedaan verzoek, een eervol ontslag verleend als Predikant by de Vereenigde Protestantsche gemeente alhier, en zulks onder dankbetuiging voor de door hem in die betrekking bewezen diensten.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 23 November 1866.

NAMENS den Heer Gouverneur wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 1 December, als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 13 oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op poene als by de Publicatie van den 16 Maart 1824 is vastgesteld.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

Administratie van Financien.

Gouvernements Wissels.

OP aanstaanden Dingsdag, den 27 dezer, zullen door het Gouvernement dezer kolonie verkocht worden Wissels op het Ministerie van Kolonien, ten bedrage van *Veertig Duizend Gulden* (f 40,000), afgegeven op den 1 December daaropvolgende en betaalbaar *derzig dagen nazigt*; zullende:

- 1^o. het aanbod van agios, als gebruikelijk, in decimalen met geheele centen te berekenen, worden aangenomen.
- 2^o. de hoegrootheid der wissels, naar verkiezing van de belanghebbenden, worden bepaald, echter voor geen minder bedrag dan van *Vyftig gulden* (f 50) en met geene andere breuk dan van *Vyf Gulden* (f 5).

Die daarin gading hebben, zulle zich ter Administratie van Financien met beslotene biljetten van inschryving te vervoegen op bovengemelden datum, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot.

De belanghebbenden worden geïnformeerd dat ordonnantien ten laste van de koloniale kas in voldoening der bedragen van de wissels zullen worden aangenomen en worden verzocht om by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 23 November 1866.
De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Administratie van Financien.

Publieke Inschryving

WEGENS de levering by contract voor by het Gouvernement aannemelyke aanbiedingen der na te meldene artikelen, welke successively mogten benooidigd zyn gedurende het aanstaande jaar 1867, als:

- a. diverse benooidigheden ten behoeve van 's Lands Hospitaal.
- b. Kerosene- en kokosolie ten behoeve der lichttoestellen, per pint.
- c. Kerosene-, kokos- en lampolie ten behoeve van het Garnizoen, per pint.
- d. Lampolie, ten behoeve der Policie wachten, per pint.
- e. drinkbaar putwater, ten behoeve der forten Amsterdam en Rif, per boco.
- f. drinkbaar putwater, ten behoeve van 's Lands Hospitaal, per galyvat.

Tot informatie van belanghebbenden wordt hierby vermeld de benooidigheden voor 'slands hospitaal sub a bedoeld, te weten:

- Zoete en Karnemelk, per pint.—Eijeren, Kippen, Ginganboos, Tomaties, Limoenen en Banannen, per stuk.—Soepgroenten, Pompoenen en Frey (lange uijen) per lb.
Spenacie, Komkommers en Postelein, per lb.—Suyboonen, Lange Kalbaas en Witte Kool, per lb.—Biet en Komkommers Salade per lb.
Hollandsche en Amerikaansche Boter, Broodsuiker, bruine suiker, gemalen Koffy, zwarte Thee, Ryst, Gort (gepelde), Vermicelli, Sago, Arrowroot, Pruimen, gedroogde Appelen, Rozynen, Aardappelen, Uijen (ronde), Bougies (Stearine of Spermacetic kaarsen), Gele Amerikaansche Zeep en Lampkatoen, per lb.
Groene Erwtten, per pint.—Kokosolie, per gallon.

- Roode, Rhyn, Madera, Malaga en Portwyn, Hollandsch Bier per dozyn flesschen.—Ale en Porter, per dozyn flesschen (halve).—Genever, per kleine groene kelder.—Rum en Azyn per gallon, en Olyf of Zoetolie, per flesch.

Degenen, die daarin gading hebben, gelie-

von op *Dingsdag, den 11 December dezes jaars*, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot, hunne inschryvingsbiljetten in te leveren ter opgemaelde Administratie, alwaar men zich omtrent de wyze van levering als anderszins zal kunnen informeren.

De belanghebbenden worden verzocht by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich daarby te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 23 November 1866.
De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Administratie van Financien.

Publieke Inschryving.

TEN verkoop in 's Lands Magazyn te Bonaire aanwezig zynde eene hoeveelheid van p. m. 20 tonnen *Roodverwhout*,

zoo gelieven degenen, die daarin gading hebben, zich met beslotene biljetten van inschryving te vervoegen ter Administratie van Financien op aanstaanden Dingsdag, den 27 dezer, niterlyk tot en met het vallen van het middagschot.

Wordende de belanghebbenden geïnformeerd dat de aflevering te Bonaire of wel alhier zal kunnen plaats hebben, naar verkiezing van den inschryver, in zyn biljet op te geven: zullende ingeval de levering alhier geschiedt, de per de bark *Jane*, welke daartoe zal worden gebezigd, telken reize aangebragte hoeveelheid ten spoedigste na de aankomst van dat vaartuig, aan boord van hetzelfde moeten worden ontvangen.

De belanghebbenden worden verzocht om by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 23 November 1866.
De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Lyst van de ter Postery liggende brieven, aangebragt in de laatste acht dagen.

<i>J. & J. R. Blanch.</i>	<i>Julian Henriquez.</i>
<i>Ramon B. Ball.</i>	<i>Howné.</i>
<i>Rafael Barlisa.</i>	<i>Robert Hoodless.</i>
<i>M. A. Correa Jr. & Co.</i>	<i>Camila Klep.</i>
<i>Demaen.</i>	<i>Gilmo. Leiva.</i>
<i>Generoso J. R. DeLima.</i>	<i>William Maduro.</i>
<i>Isaac Namias de Castro. 3.</i>	<i>Santiago Marquez.</i>
<i>Cornelia H. Evers.</i>	<i>Gaspar Meggi.</i>
<i>Gherste.</i>	<i>Miguel G. Osio.</i>
<i>J. M. Garcia.</i>	<i>Herman Prinsce.</i>
<i>Mordelay Henriques.</i>	<i>L. Raven Rz.</i>
<i>Jan F. Haaijen.</i>	<i>J. H. Senior.</i>

Curaçao den 23 November 1866.
De Commis belast met de Post-directie.
H. A. MELLINK.

KRACHTENS besluit van de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie dd. 15 dezer maand, gevolgd op een aan haar ingediend rekwest, getekend door *PIETER THEODORUS KRAFFT*, in hoedanigheid van Weesmeester der Wees- Onbeheerde en desolate Boedelkamer dezes eilands, aanvaard hebbende den ab intestato boedel van wylen *ANDRES JORGES*, alhier op den 26 October achttien honderd zes en zestig ab-intestato overleden,

Doet genoemde heer *PIETER THEODORUS KRAFFT*, in zyne voorschrevene kwaliteit, allen en een iegelyk zoo hier te lande als de elders buiten dit eiland wonenden

ADVERTEREN

Dat degenen, die vermeenen mogten eenige actie of pretentie ten laste van gemelden boedel van *ANDRES JORGES* te hebben, gehouden zyn die actie of pretentie op en aan te geven, de hier te lande woonachtigen binnen den tyd van acht dagen, en degenen, die buiten dit eiland wonen, binnen den tyd van negen maanden, na de dagteekening der laatste afkondiging dezer citaatie, ten einde den gemelden boedel te kunnen likwideren,

DAGVAARDE NDE

genoemde heer *PIETER THEODORUS KRAFFT*, in zyne voormelde hoedanigheid, al degenen, die van des te doen in gebreke blyven, voor de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie, ter rolle van Heeren Commissarissen uit dezelve, de hier te lande wonenden tegen Maandag den 7 January 1867 des voormiddags te tien ure, en zy, die buiten dit eiland woonachtig zyn tegen Maandag den 9 September 1867, zynde de eerste regtdag na den afloop van den hierin vermelden termyn van negen maanden, mede des voormiddags te tien ure, om aldaar staande rolle hunne actie of pretentie met de behoorlyke verificatie daarvan in te dienen, op poene dat tegen de non comparanten zal worden geprocedeerd by default en verstek van actie, alles met de kosten ofte etc.

Curaçao den 22 November 1866.

De waarn. Procureur-Generaal, als zoodanig Advokaat der Wees-Onbeh. en des. Boedelkamer,
SOL. O. HENRIQUEZ.

Aldus gepubliceerd van het Raadhuis en in de Willemsstad en ter gewone plaatse aangeplakt voor de eerste maal op Curaçao den 22 November 1866.

De beëdigde Klerk by den Deurw. en Geregtshode,
A. VAN DER DYS.

Edictale Citatie.

KRACHTENS besluit van de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie van den 13 November 1866, gevolgd op een rekwest aan haar ingediend door *PIETER THEODORUS KRAFFT*, geurrogeerde executeur in den boedel en de nalatenschap van wylen *JOHANNES EVERTSZ*, zich ook genoemd hebbende *JUAN EVERTSZ*, alhier gewoon hebbende en overleden,

Doet gemelde *PIETER THEODORUS KRAFFT*, in zyne evengemelde hoedanigheid, aan elk en een iegelyk, zoo hier te lande, als elders buiten dit eiland woonachtig

BEKENDMAKEN

Dat degenen, die vermeenen mogten eenige actie of vordering ten laste van gemelden boedel te hebben, gehouden zullen zyn om die actie of vordering aan genoemden geurrogeerden executeur op en aan te geven, en wel de hier te lande woonachtigen binnen den tyd van acht dagen, en degenen, die buiten dit eiland wonen, binnen den tyd van negen maanden na de dagteekening der laatste afkondiging dezer, ten einde de boedel tot effenheid kunne worden gebragt.

DAGVAARDE NDE

de meergemelde *PIETER THEODORUS KRAFFT* in zyne voormelde hoedanigheid, al degenen, die van des te doen, in gebreke mogten blyven, voor de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie, ter rolle van Heeren Commissarissen uit dezelve, de alhier te lande woonachtigen tegen Maandag den 7 January 1867 des morgens te 10 ure, en de buitenlandse schuldeischers tegen den eersten regtdag, na verloop van den hierboven bepaalden tyd van negen maanden, zynde Maandag den 9 September 1867 des morgens te 10 ure, om aldaar staande rolle hunne actien of vorderingen, met de behoorlyke verificatie daarvan in te dienen, op straffe dat tegen de niet verschynenden zal worden geprocedeerd by default en verstek van actie, alles met de kosten ofte etc.

Curaçao den 22 November 1866.

M. C. RÖMER,

Proc.

Aldus gepubliceerd van het raadhuis en in de Willemsstad en ter gewone plaatse aangeplakt voor de eerste maal op Curaçao den 22 November dj.

De beëdigde Klerk by den Deurw. en Geregtshode,
A. VAN DER DYS.

WAARSCHUWING.

Curaçao den 22 November 1866.

DE District Commissaris van het Stadsdistrict,

Gelet dat door velen op eene onbehoorlyke wyze door de straten wordt gereden, en dat daardoor ongelukken zouden kunnen gebeuren,

Herinnert hierby het publiek aan de notificatie dd. 4 February 1859 (P. B. van dat jaar No. 3) en wel speciaal aan art. 15 dier verordening.

De ambtenaar voormeld,
KOENTZE.

DE COLUMBUS, Kapitein F. H. WOLKING, vertrekt tegen den 7den van de volgende maand naar Amsterdam. Voor vracht en passage, vervoege men zich by:
HELLMUND & Co.

Curaçao den 22 November 1866.

TE KOOP

by **A. Schwartz,**

VERSCHÉ HOLLANDSCHE PROVISIEN per de Nederlandsche Schoonerbrik *COLUMBUS* ontvangen, en *OUDE RUM* by damejeanen.

Curaçao den 23 November 1866.

TE KOOP

by **G. H. Schreuder,**

nu **E. E. Brunow,**

MADERASCHE UIJEN à 20 ct. per lb.
Curaçao den 23 November 1866.

□ **“DE VERGENOEGING”.**

MAANDELYKSCHÉ VERGADERING op Maandag den 26 November 1866.

••• **ONDERTROUWD:**

J. L. B. E. TELLEGEN

EN

A. M. S. WHITE.

Curaçao den 23 November 1866.

Eenige kennisgeving.

GETROUWD te Por la mar (Margarita) op den 13 October 1866:

CORNELIS STOLK

MET

ROSA MANRIQUE.

Stekkende deze tot kennisgeving aan Familie, Vrienden en bekenden.

Dienstbeurten by de Spaarbank.

Zaturdag den 24 November 1866.
Bestuurder de Heer Sn. Dl. C. Henriquez.
Commissarissen de Heeren G. I. Hoyer
en José Igarío.

INGEZONDEN.

Torre de Babel—Efusion poliglota.

MOTE DE LOS MOTES.

La presse est le forum des peuples modernes.

LABOULAYE.

MOTES GENERALES.

Talis mihi causa oblata est, in qua oratio deesse nemini potest: mihi itaque non tam copia, quam modus in dicendo querendus est.

Marcus Tullius Cicero.

Koretz cefatav kilá ragná.

Proverbios XVI.

A man that's fond precociously of stirring.

Must be a spoon.

Thomas Hood.

Todos universalmente necesitan de conselhos: este he o grande elemento da vida civil.

Dr. Duarte Ribeiro de Macedo.

Restless spirit!—wouldst thou know When will close thy night of wo!— Cease thy wanderings to and fro.

Mrs. Fletcher.

Oh! all things here go ranging, From riddle to riddle changing.

Barry Cornwall.

Estos demonios de traductores entienden todos los idiomas.

Reid y Engordal! de graciosa memoria.

UNIVERSEEL MIDDEL.

La pieuvre est de toutes les bêtes la plus formidablement armée.—Qu'est-ce donc que la pieuvre? C'est la ventouse.

Il y a cinquante pustules par antenne, et toute la bête en a quatre cents. Ces pustules sont des ventouses.

Ce monstre est celui que les matelots anglais appellent Devil-fish, le Poisson-Diable. Ils l'appellent aussi Blood-Sucker, (*) Suceur de sang.

La pieuvre, c'est l'hypocrisie. On n'y fait pas attention; brusquement, elle s'ouvre.

Les travailleurs de la mer.

Om al dat naar geschryf te doen ophouden raden wy den Heer E. J. H. zich nogmaals eene aderlating van vyfhonderd guldens te getroosten.—*Probatum est!*

Doctor Emanuel.

Un Consejo á E. J. H.

Toute bête mauvaise, comme toute intelligence perverse, est sphinx.

Sphinx terrible proposant l'énigme terrible. L'énigme du mal.

LES TRAVAILLEURS DE LA MER.

Para allanar todas las dificultades con que, con nuevo enigma de moderno Esfinge, se pretende ofuscarte, te recomendamos, amigo E. J. H. un medio eficaz que, siendo único en su clase, es para él palabra vana, la perfecta igualdad. Este, sin igual específico, es: dejarte aplicar, con **CONTENTAMIENTO**, una segunda sangría de **Quinientos florines**. Para tal sangría no faltará alma caritativa que te pegue una ventosa. (**)—*Ben trovato!*

Dr. Dammay.

Fuyez des mauvais sons le concours odieux!

L'art poétique.—Boileau.

Of jarring sounds avoid the odious noise!!

Dryden.

Después de série de séries seriadas, disparar disparadamente, disparados disparates, es prueba, probada y aprobada, que la pluma que despluma....., desploma!

Frecalisa.

NOTA.—Estamos resueltos á no venerar red de la clase tendida.—

Con reverencia, reverenciamos reverendamente, las **anagramas**.

Vereimos, reveremos, revendremos, reverberaremos, y reverdeceremos reverendísimamente; pero no reverenciaremos la reverencia de reversion del reverso del reves actual, por no tener que reverir de nuestro buen humor, y por conservar, á fuer de conservadores, nuestro buen genio.—

(*) Onderstreept door Victor Hugo.

(**) PEGAR UNA VENTOSA. fr. met.—“ Sacarle á alguno, con artificio y engaño, dinero ú otra cosa de valor.”—Gran Diccionario clásico de la lengua española—Dominguez.

Señor Redactor

En su gaceta del Sabado pasado he leído una carta que me dirige el Señor J. Naar Jr., á la que no doy ninguna contestacion. La responsabilidad de Vd. se halla bien cubierta por la declaracion que en su mismo periodico han hecho los Señores Miranda y Maduro manifestando “que no fue absolutamente por los Señores Editores de esta gaceta que llegamos á saber *quien es o deja de ser* el insertor del “Proyect van een dankadres &c.,” que aparece en el Curaçosche Courant de 27 del mes pasado.

Antes de concluir permitame Vd. hacerle una corta observacion. Suponiendo por un instante que yo hubiese confiado al Señor Naar que Vd. habia dado *todo la seguridad* a los Señores Miranda y Maduro de que el citado articulo “no emanaba de ningun miembro de la Comunidad Mikvé Israel” Cree Vd. posible que yo haya podido autorizar á dicho Señor á que publicara aquella parte de nuestra conversacion que me comprometeria á la par que á Vd.?

Esto por sí solo basta para justificar el silencio que “*quiera o deba guardar sobre el asunto en cuestion.*”

De Vd. afmo. amigo y S. S.

E. J. HENRIQUEZ.

Curaçao 22 de Noviembre 1866.

DEN 18den November 11. is binnen deze haven aangekomen de schoener *Columbus* met 33 dagen reis.

Als passagiers zyn medegekomen de Wel-Eerw. Heer F. J. van Blarcum, R. K. Pastoor te Bonaire, met vyf Eerw. Zusters Religieusen, en een dienstbode.

De zoo gunstig bekende gezaghebber F. A. Wolking is bestemd voor een grooter bodem, welke voor rekening van het kantoor Rietveld, ter vaart op Curaçao in aanbouw ligt; nogthans bragt hy de *Columbus* tot in het kanaal en gaf daar het kommando over aan zynen broeder *F. H. Wolking*, die sinds geruimen tyd als stuurman op denzelfden bodem diende. Met genoegen kunnen wy melden dat de passagiers hoogst tevreden zyn over de behandeling van den nieuwen gezagvoerder, welke niets te wenschen overlaat, en volgaarne bevelen zy hem, en de voor passagiers goed ingerigte *Columbus* aan een ieder, die den overtocht naar het moederland wenschen te maken.

Een der passagiers uit aller naam,

F. J. VAN BLARCUM, Apost. Miss.

Sucesos de Maracaibo.

Jamás han registrado los anales de la historia de Mara los heroicos esfuerzos de que ha sido teatro ultimamente.

El arrojó del General Pulgar solamente ha podido ser capaz de forzar la Barra de Maracaibo, bajo los fuegos de las baterias del Castillo y de la goleta “Sutherland”, que recibió con inconcebible sangre fria, yendo á tomar al abordaje el vapor de guerra surto en el puerto. Despues de este primer triunfo y de haber reunido, en pocas horas, docientos hombres en las costas del lago, atacó el Castillo, punto esencialmente necesario para sus operaciones. Si los latreles del triunfo no coronaron sus sienes de guerrero, quisolo así la fatalidad, y tal vez mas que esta, el mismo arrojó del caudillo, que se hace reprehensible.

Lamentamos entristecidos su desgracia, admiramos con entusiasmo su denuedo, y rogamos al cielo por su vida!.....

UNOS ADMIRADORES DEL VALOR.

Curaçao Noviembre 1866.

CURACAO

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—November.

- 17 ven. bark *Deligencia*, Zerega, Pto. Cabello. ned. schr. Annie, Paula, Pto. Rico.
- 19 " " *Lamia*, de Ptol, Rio Hacha. " " *Telegrafo*, Quast, La Guayra. " schr. brik *Columbus*, Wolking, Amsterdam.
- " bark *Jane*, Vermeulen, Bonaire. " schr. *Phoebus*, Taylor, Cumana.
- 20 " " *Dos Hermanos*, Neuman, Bonaire. eng. " *Sunrise*, Morrell, Mayaguez.
- 21 ned. " *Nueva Clara*, Kock, Maracaibo.
- 22 " boot *Petrona*, Obergh, Aruba. ven. bark *Maria Elena*, Wefer, Cumarebo. ned. schr. *Marianita*, Mereno, Aruba.
- 23 " " *Leonor*, Kalkreuter, Sto. Domingo.

UITGEKLAARD.—November.

- 17 ned. schr. *Diablito*, Gaerste Jz.
- " " *Lucie*, Matthias.
- 19 " " *Annis*, Paula.
- " " *Mara*, Nahr.
- " bark *Margaretha*, de Windt.
- 20 sp. schr. brik *Monte Christi*, Arriaga. ned. bark *Jane*, Vermeulen.
- 21 eng. schr. *Sunrise*, Morrell. ned. " *Phoebus*, Taylor.
- " " *Isabel*, Rouis.
- ven. bark *Mirabeau*, Hoyer.

- 22 ned. boot *Petrona*, Oberg.
- " schr. *Carmelita*, van Grieken.
- ven. bark *Maria Elena*, Wefer.
- 23 " " *Deligencia*, Zerega.

AANGEKOMEN: Zondag, den 18, van Amsterdam, de Nederlandsche Schoenerbrik *COLUMBUS*, kapitein F. H. WOLKING, en als passagiers: de Heer F. J. VAN BLARCUM, R. K. Pastoor te Bonaire, en vyf Geestelyke Zusters.

VERTROKKEN: Donderdag, den 23, naar St. Thomas, de Nederlandsche paketschoener *CARMELITA*, kapitein VAN GRIEKEN, met de brievenmalen voor Europa en dat eiland.

Gisteren in den morgen is alhier van Aspinwall aangekomen het Oorlogstoomschip der Vereenigde Staten De *Soto*, Kommandant Commodore C. S. BODUS. By deze gelegenheid zyn Nieuw Yorksche Cotranten ontvangen tot 10 dezer, bevattende berigten uit Londen tot den 9.

De geldmarkt te Nieuw York was den 9 fasteloos en buitengewoon vast; de prys van het goud werd geopend en gesloten op 146½.

De berigten uit Londen komen hierop neder: De gewezen kanselier Gladstone is, naar men zegt, uit Engeland naar Rome vertrokken om den Paus tot onderwerping overtehalen.

Andermaal wordt beweerd dat Rusland een verbond met Pruisen gesloten heeft.

De Liverpool katoenmarkt bleef onveranderd by eené daling tegen het sluiten van de markt. Meddling uplands stond op 14½ pence.

Onder dagteekening van Londen, 8 Nov., wordt berigt, dat de bank van Engeland haar disconto verminderd en gebragt heeft op 4 pct.

Naar luid van berigten uit Parys van 7 November, lagen de schepen, welke in dienst gesteld zyn om de fransche troepen uit Mexico naar Frankryk overtebrengen, zeilvaardig.

De Parysche *Moniteur* van den 7 deelt mede dat Keizer Maximiliaan te kennen gegeven heeft in Mexico te zullen blyven.

Koning Victor Emmanuel, de beheerscher van het Vereenigde Italië, deed den 7 Nov., des voormiddags 11 ure, zyne intogt binnen de hoofdstad; Z. M. werd door den aartsbischoep van Venetie in de kerk van St. Mark ontvangen, by welke gelegenheid een *Te Deum* werd gezongen.

De ontvangst door de stedelyke regering en het volk was prachtig; de vreugde was algemeen. Er was zoo een groote toevloed van volk op de pleinen, dat de troepen geene ruimte hadden om voor den Koning te defileren.

De nationale garde van Venetie is gemobiliseerd.

VENEZUELA. Verleden Woensdag, met de aankomst van den Nederlandschen schoener *NUEVA CLARA*, kapitein KOCK, van Maracaibo, werd hier het berigt ontvangen, dat Generaal Pulgar gewond en krygsgevangenen is gemaakt met zyne geheele krygsmagt. Uit brieven van de stad Maracaibo van den 16 dezer verneemt men het volgende betreffende deze gebeurtenis:—

Den 15, omstreeks 2 ure in den morgen, trachtte de vyand het fort San Carlos te overrompelen, doch ontmoette een hevigen wederstand en werd met groot verlies aan dooden, gekwetsten en krygsgevangenen, terug geslagen. Onder de gekwetsten worden de twee voornaamste bevelvoerders, de generaals Venancio Pulgar en Antonio Zuleta geteld. Na deze mislukte aanval bleef de krygsmagt des vyands dermate verzwakt, dat zy omstreeks smiddags, zich aan de overheid kwamen onderwerpen zonder eenige voorwaarden, dan de waarborgen, welke door de Constitutie worden verleend. Vervolgens deden zy het voorstel om te capituleren. Er is eene overeenkomst gesloten, waarbij bepaald werd, dat zy de Constitutie en de wetten der staten erkennen en al hunne vaartuigen, wapens en krygsbehoeften aan de regering zullen afgeven.

De overeenkomst werd ter bekrachtiging aan Generaal Falcon, President der Republiek, die zich thans te Coro bevindt, gezonden.

Thans geniet Venezuela rust. Naar luid van “*El Orden*”, eene Courant van Caracas van 7 dezer, zyn de onlusten in Metida en in Barcelona bedwongen en is aldaar de rust hersteld.

STO. DOMINGO. Uit berigten in *El Monitor*, de officiële Courant van de Dominicaansche regering, blykt dat de Dominicanen, die den 18 October jl. uit deze haven naar Sto. Domingo zyn vertrokken, door de burgers van Higüey gevangen genomen en aan de overheid zyn overgeleverd. Zy behooren tot de party van den gewezen President Baéz.

Het blykt verder uit die Courant, dat de aanhangers van President Baéz, die in de provincie San Cristóbal en Azua, en la Vega y Moca, eene omwenteling hebben willen bewerkstelligen, door de burgers van deze plaatsen zyn onderworpen geworden, zonder de tusschenkomst van de Krygsmagt der Republiek. Er heerscht thans in alle deelen van Sto. Domingo rust.

EINDELYK DE REGTE!

Ware er gezondheid in eene menigte van geneeskundige stelsels, even als er wysheid is in eene menigte raadslieden, dan zou ziekte iets onbekends zyn in deze eeuw van zoogenaamde ontdekkingen op het gebied der ziekteleer. De homeopathen zeggen ons dat het behoud van ons leven in geval van ongesteldheden afhangt van oneindig kleine dosissen, tot in het oneindige toe verdund; de hydropathen beweren de gezondheid te herstellen door storbada, of willen de ziekte uit ons werken door middel van natte dekens, terwyl eene nog nieuwere soort van doctoren zich afgezonderd hebben, voorstellende om ons tot aan de oksel te begraven, waardoor zy dus, ten einde ons leven te reddén, ons om zoo te zeggen reeds met beide voeten in het graf plaatsen. Vervolgens hebben wy nog Saugrados, die er altyd sterk voor zyn om iemand te aderen, of spaansche vliegen te zetten, of dieet te doen houden; en mineralisten, die in niets anders gelooven dan in kwikzilver en zyne oxyden. Het is echter te betreuren, dat al deze theoretici geen praktisch bewys kunnen inleveren van de door hen aangenomene onfeilbaarheid hunner genezingen. Dit is niet het geval met Professor Holloway, die werkelyk een nieuw tydvak van de geschiedenis der genees- en heelkunde geopend heeft, en wiens geneesmiddelen in de laatste twintig jaren, jaarlyks tienduizenden van den dreigenden dood hebben bevryd. Dit is geene veronderstelling maar eene daadzaak door de voorbeeldige bewyzen van eene keur van getuigen. De archieven van zyn hoofdbureaux te Londen bevatten meer dan een half miljoen getuigschriften, zoo authentiek mogelyk, die behalve de mogelykheid of de twyfel de onfeilbaarheid van zyne Pillen en Zalf in negentien twintigsten der kwalen—waaraan de mensch onderhevig is, bewyzen. Groot Brittannië, het Vaste Land van Europa, Indie, China, Australië, de Vereenigde Staten, West Indie, Britsch Amerika, elk beschaafd land, waar de pioniers der beschaving, zoowel die des handels, als die der Godsdienst, zich een weg gebaad hebben, gewagen van de naam dezer alles overwinnende heelmiddelen. Er is geene geschreven taal, waarin niet getuigschriften kunnen worden voortgebracht van hunne krachtadige werking, geene gedrukte, waarin zy niet aangekondigd en aanbevolen zyn. Zoo groot is de aanvraag in alle werelddelen, dat men ze met regt een groot stapelproduct mag noemen; ook bestaan er tienduizenden van agenturen. Professor Holloway, wiens veel onvattende geest de werkende oorzaak is van dit onnoemelyk aantal volks-apotheken, is nu in dit land. Er is geene courant in de Unie, die zyne preparatiën niet opgenomen heeft, geene stad binnen hare grenzen, waar zy niet bekend zyn, en gewaardeerd worden. Deze bewyzen zyn sprekend, en toonen duidelyk dat terwyl zoo vele invoerders van nieuwe stelsels in het duister rond getast hebben, hy alleen de ware en eenige middelen om de hoofdoorzaak der kwalen in het menschelyk ligchaam uit te roeijen, heeft ontdekt, en wat meer zegt, heeft weten toe te passen.—*Boston Bee.*

Eene zeer ryke jaspis-agaat-groeve is ontdekt en in exploitie gebragt te St. Gervais, in een gedeelte van het Montblancgebergte, en wel door eene Fransche maatschappy, die reeds zeer schoone stukken naar Parys gezonden heeft, waarvan sommigen rood, anderen geaderd zyn zoo als het bekende schoone marmer, dat men "Rosso-Antico" noemt. De opening dezer groeve zal zeker tot nog andere ontdekkingen aanleiding geven, welligt van nog ryker aderen, omdat het werk nog slechts aangevangen en op kleine schaal begonnen is, en omdat het schynt, dat daar eene uitgestrekte bedding van jaspis bestaat van onuitputtelijken rykdom. In vroegere dagen werd de jaspis aan prachtige gebouwen gebruikt en moest daartoe uit Rusland worden aangevoerd; nu ziet men dat gesteente zelden anders dan in brochures en andere bijouterien; de meest gezochte soort is groen met roode vlekken. De St. Gervais-groeven echter zullen voorraad genoeg leveren, om die schoone steensoort als versiersel van publieke en andere voornamen gebouwen te gebruiken voor zuilen, pannels, consolos, lysten, enz. Onder de uitgebreide en talryke orders, die reeds door de maatschappy zyn uitgevoerd, noemt men die van den Heer Garnier, den bouwmeester van het nieuwe opera-gebouw te Parys, die reeds 12 fraaije kolommen en 40 medaillons jaspis voor dat gebouw gebruikt heeft.

— Eene levensverzekering-maatschappy van Parys is, naar men zegt, voornemens voortaan ook assurantien voor eene maand, eene week en zelfs voor een dag te sluiten, voornamelyk ten dienste van reizigers, enz.

— Het hoofdbestuur der in 1867 te Parys te houden werelttentoonstelling maakt bekend dat het daarby gelegenheid zal geven tot ver-

gelykende proeven met landbouwwerktuigen, zoo als stoomploegen, maaiwerktuigen, zaaimachines, enz. Een eilandje in de Seine, niet ver van het gebouw der tentoonstelling gelegen, wordt voor die proefnemingen ingerigt.— Er zullen daarvoor pryzen worden uitgelooft. Ook zal op dat eilandje gelegenheid worden gegeven om landbouwwerktuigen alsmede vee te koop aan te bieden. De buitenlanders, welke gebruik van die gelegenheid mogten willen maken om hunne producten te doen kennen, worden nitgenoodigd zich zonder tydverlies by het hoofdbestuur aan te melden.

— Een dagblad te Dublin meldt, dat een pachter een proces heeft ingesteld tegen lord Portalington, aan wiens weerkundige voorspellingen men in Ierland veel geloof hecht.— Genoemde pachter vraagt aan het gerechtshof, om lord Portalington te veroordeelen tot de betaling van de waarde van het hooi, dat door den regen geheel bedorven is en hy niet had binnengehaald, zich verlatende op de voorspellingen van schoon weer, door den edelen meteorologischen lord gedaan.

— Nadat Parys, Vannes en Rhuis elkander sedert jaren de eer hadden betwist Lesage, den schryver van Gilblas, hinnen hunne muren te hebben zien geboren worden, heeft men ontdekt, dat die schryver den 8 November 1668 te Sarzeau op laatstgenoemd eiland in Bretagne het licht heeft gezien.

— Het beruchte kaperstoomschip Shenandoah, hetwelk vele maanden in een der dokken van Liverpool heeft gelegen, is door verkoop in het bezit van den Sultan van Zanzibar overgegaan.

— De regthank van Maidenhead heeft onlangs lord F. J. Russell, broeder van graaf Russell, tot eene boete van £ 1 en 16 sh. 6 p. kosten veroordeeld wegens mishandeling zynner paarden. De lord was zoo vertoornd over de uitspraak van den president, dat hy uitriep: Indien ik u den een of anderen tyd in myn weg ontmoet, dan zal ik u niet sparen, maar onderst boven ryden.

BEKENDMAKING.

GOVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 9 November 1866.

MET uitbreiding van het Gouvernements Besluit dd. 2 dezer maand No. 674, is by Besluit van heden No. 689, aan den Heer P. Maronier vergunning verleend, om, behalve het geven van onderwys in de Nederlandsche, Fransche, Engelsche en Hoogduitsche talen en in de verdere vakken van het lager onderwijs, ook de vakken van het uitgebreid lager en middelbaar onderwijs te doceren.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.

GOVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 16 November 1866.

BY Gouvernements besluit dd. 13 dezer No. 696 is tot Lid van het Vrederegert op Araba benoemd, de Heer J. M. Eman, thans Lid plaatsvervanger, en tot Lid plaatsvervanger, de Heer F. V. Croes.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.

GOVERNEMENTS SECRETARIE.
Curaçao den 16 November 1866.

MET uitbreiding van de Gouvernements beschikking dd. 30 October 1861 No. 731, is by besluit van heden No. 703, aan den Heer A. Brouwer vergunning verleend, om, behalve het geven van onderwys in de Nederlandsche, Fransche, Engelsche en Hoogduitsche talen en in de verdere vakken van het lager onderwijs, ook de vakken van het uitgebreid lager en middelbaar onderwijs te doceren.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

TE KOOP

by **A. E. & A. Jesurun,**

HEEREN STRAAT, No. 4,

HAVANA SIGAREN:

Regalia de Conchas, Operas, Habaneros, Media Regalia, &c.

Curaçao den 9 November 1866.

TE KOOP

by **Penha Henriquez & Co,**

GOEDE KWALITEIT FRANSCH ROODE WYN in pypen van meer of min

150 flesschen tegen f 32.—

Curaçao den 16 November 1866.

Champaña de Roederer

en botellas i medias botellas donde

MANUEL CORREA.

SUPLICO á mis deudores se sirvan pagar sus cuentas al Señor MOSES SASSO, á quien he autorizado para el cobro de mi deuda activa.

Curaçao 9 Noviembre de 1866.

D. VALENCIA JR.

COLEGIO "VARGAS".

Exámenes públicos.

EN los dias 10, 11 i 12 del próximo mes de Diciembre, tendrán lugar los exámenes generales del Colegio "Vargas", segun lo dispuesto por el artículo 25 del reglamento escolar, i en el orden siguiente:

DIA 10.

Idioma frances (dos clases).
Geografía elemental (dos clases).
Intermediate Geography.
Historia romana.
Gramática general.

DIA 11.

Idioma holandes.
Idioma inglés (dos clases).
Aritmética mercantil (dos clases).
Ortología castellana (estructura de las palabras).
Principios de geometría.

DIA 12.

Teneduría de libros.
Moral i Urbanidad.
Biografías de hombres útiles.
Idioma castellano — Gramática filosófica (dos clases).
" " Puntuacion i Prosodia.

Los trabajos de dibujo natural, las planas los cuadernos de teneduría de libros i los ejercicios escritos de inglés i de frances estarán a la vista, durante los tres dias de los exámenes.

Terminados estos se fijará dia para la distribución de premios, i uno de los profesores pronunciará un discurso alusivo a dicho acto.

Suplico a los padres de familia i a los amantes de la instruccion se sirvan concurrir a los mencionados actos, que el Colegio "Vargas" ofrece al público, como un testimonio solemne de la manera con que ha cumplido en este año, los compromisos consignados en el programa.

Los exámenes tendrán lugar en los propios salones del establecimiento, i durarán en cada dia, de las 6 de la tarde a las 10.

No habrá invitaciones particulares; i para el caso de que las damas quisieren benevolentemente solemnizar con su presencia los referidos actos, habrá una localidad cómoda, especialmente para ellas.

Curaçao, Noviembre 16 de 1866.

El director,
L. M. DIAZ.

Holloway's Pillen en Zalf.

Eene geschokte Gezondheid. Beklagenswaardig is het, wanneer men rondom zich zoo velen ontdekt, die door onwetendheid, onachtzaamheid, of valsche kieschheid, aan eene slepende ziekte lyden. Niets toch is verstandiger en niets gemakkelijker in zulke omstandigheden, dan op eene onpartydige wyze de proef te nemen met deze vorstelyke zuiveringsmiddelen en beste maagversterkers. De kracht van het bloed kan alleen onderhouden worden, wanneer men in het bezit is van eenen goeden eetlust en eene goede spyvertering, en de zuiverheid van dat vocht is de onmiddelyke maatstaf van ligchaams- en geestkracht. Holloway's Pillen bereiken beide deze doeleinden, zonder dat de zieke zich aan moeilijkheden of kwellende onthoudingen behoeft te onderwerpen. Deze het gestel trapsgewyze genezende Pillen zyn byzonder van nut gedurende het zomersseizoen, en in heete klimaten en ongezonde koortsachtige streken.

De PILLEN worden verkocht in doosjes van 4 dozyn a f 1.—; van 12 dozyn a f 3.—; van 24 dozyn a f 4.50; van 64 dozyn a f 9.—; van 132 dozyn a f 18.—; van 208 doz. a f 27.—

De ZALF wordt verkocht in potjes van 1 once a f 1.—; van 3 oncen a f 3.—; van 6 oncen a f 4.50; van 16 oncen a f 10.—; van 33 oncen a f 18.—; van 52 oncen a f 27.—

Te bekomen by D. A. JESURUN & Co. en R. VILARO, en by R. RAVEN wz. aan de Overzyde.

Gedrukt ter Drukkery van
A. L. S. MULLER & J. F. NEUMAN wz.